



Institut für den sozialen Wohnbau
Istituto per l'edilizia sociale
Istitut por le frabichè sozial

**BESCHLUSS
DES VERWALTUNGSRATES**

**DELIBERAZIONE DEL
CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE**

Nr. **30/2025**
Sitzung vom **07.07.2025**

N°
seduta del

Betreff:

Oggetto:

Getrennter Stellenplan für geschützte Kategorien - Umwandlung einer Stelle der fünften Funktionsebene in eine Stelle der sechsten Funktionsebene

Pianta organica separata per categorie protette - trasformazione di un posto di quinta qualifica funzionale in un posto di sesta qualifica funzionale

in Anwesenheit der
Verwaltungsratsmitglieder

Präsidentin
Räte

Francesca Tosolini
Tony Tschenett

in presenza dei componenti del
Consiglio di Amministrazione

Presidente
Consiglieri

entschuldigt abwesend - assente giustificato

Sabine Fischer

unentschuldigt abwesend - assente ingiustificato

in Anwesenheit der
nachstehenden Mitglieder des
Kontrollorgans
Präsident

Mitglieder

Hugo Perathoner

Andrea Renate Flarer
Oscar De Iorio

in presenza dei
sottoindicati componenti dell'
Organo di controllo
Presidente

Componenti

im Beisein
des Generaldirektors

Wilhelm Palfrader

con l'assistenza del
Direttore Generale



BESCHLUSS DES VERWALTUNGSRATES
VOM

DELIBERA DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE
DEL

07.07.2025

VORSCHLAG EINGEREICHT VON:

PROPOSTA PRESENTATA DA:

Amt Personal und Organisation

Ufficio personale ed organizzazione

Getrennter Stellenplan für geschützte Kategorien - Umwandlung einer Stelle der fünften Funktionsebene in eine Stelle der sechsten Funktionsebene

Im Personalbedarfsplanung des Wobi für den Zeitraum 2020-2022, welcher mit Beschluss des Verwaltungsrates vom 28.1.2020 Nummer 1 genehmigt worden ist, wurde ein getrenntes Stellenkontingent für geschützte Kategorien vorgesehen, und zwar:

- Eine Stelle als Amtsgehilfe/in in der 3. Funktionsebene;
- Eine Stelle als Telefonist/in in der 4. Funktionsebene;
- Eine Stelle als Verwaltungsassistent/in in der 4. Funktionsebene;
- Eine Stelle als technische/r Assistent/in in der 4. Funktionsebene;
- Eine Stelle als Hauptassistent/in im Verwaltungsbereich in der 5. Funktionsebene;
- Eine Stelle als Hauptassistent/in im technischen Bereich in der 5. Funktionsebene;

Seit der Genehmigung dieses getrennten Stellenkontingentes im Jahr 2020, konnten bisher nur eine Stelle als Amtsgehilfe/in in der dritten Funktionsebene besetzt werden, wobei die übrigen Stellen noch nicht besetzt werden konnten.

Im Hinblick auf die Umsetzung der Bestimmungen des Gesetzes Nr. 68/1999 zur Erreichung der Pflichtquote der für Menschen mit Behinderung vorgesehenen Arbeitsplätze beim Wobi, besteht die Notwendigkeit eine Stelle im getrennten Stellenkontingent für die geschützten Kategorien im Berufsbild Hauptassistentin/Hauptassistent im Verwaltungsbereich in der fünften Funktionsebene in eine Stelle als

Pianta organica separata per categorie protette - trasformazione di un posto di quinta qualifica funzionale in un posto di sesta qualifica funzionale

Nel piano di fabbisogno di personale di Ipes per il periodo 2020-2022, approvato con deliberazione del Consiglio di Amministrazione del 28.1.2020 n. 1, è stato previsto un contingente separato di posti per le categorie protette, e precisamente:

- Un posto di ausiliario/a amministrativo/a nella 3^a qualifica funzionale;
- Un posto di telefonista nella 4^a qualifica funzionale;
- Un posto di assistente amministrativo/a nella 4^a qualifica funzionale;
- Un posto di assistente tecnico/a nella 4^a qualifica funzionale;
- Un posto di collaboratore/trice amministrativo/a nella 5^a qualifica funzionale;
- Un posto di collaboratore/trice tecnico/a nella 5^a qualifica funzionale;

Dalla data di approvazione di tale contingente separato nel 2020, ad oggi è stato possibile coprire solo un posto di ausiliario/a amministrativo/a nella terza qualifica funzionale, mentre gli altri posti sono rimasti vacanti.

In considerazione dell'attuazione delle disposizioni della legge n. 68/1999 per il raggiungimento della quota d'obbligo dei posti di lavoro previsti per le persone con disabilità presso Ipes, si rende necessaria la trasformazione di un posto nel contingente separato per le categorie protette nel profilo professionale di collaboratrice/collaboratore amministrativa/o nella quinta qualifica funzionale in un posto di



Institut für den sozialen Wohnbau
Istituto per l'edilizia sociale
Istitut por le frabichè sozial

Verwaltungssachbearbeiterin/
Verwaltungssachbearbeiter in der sechsten
Funktionsebene umzuwandeln.

Die mit diesem Beschluss
zusammenhängenden Ausgaben finden im
geltenden Haushaltsvoranschlag für das Jahr
2025, bzw. in den Haushaltsvoranschlägen
der darauffolgenden Jahre, Deckung.

Die Sichtvermerke für die fachliche
Ordnungsmäßigkeit, für die buchhalterische
Ordnungsmäßigkeit sowie für die
Rechtmäßigkeit im Sinne des Art. 13 des
Landesgesetzes vom 22.10.1993 Nr. 17 in
geltender Fassung liegen vor.

Dies vorausgeschickt,

**beschließt der Verwaltungsrat mit
Stimmeneinhelligkeit und in gesetzlicher
Form**

eine Stelle im getrennten Stellenkontingent
für die geschützten Kategorien im Berufsbild
Hauptassistentin/Hauptassistent im
Verwaltungsbereich in der fünften
Funktionsebene in eine Stelle als
Verwaltungssachbearbeiterin/
Verwaltungssachbearbeiter in der sechsten
Funktionsebene umzuwandeln.

zur Kenntnis zu nehmen, dass die mit diesem
Beschluss zusammenhängenden Ausgaben
im geltenden Haushaltsvoranschlag für das
Jahr 2025, bzw. in den
Haushaltsvoranschlägen der darauffolgenden
Jahre, Deckung finden.

operatrice/operatore amministrativa/o nella
sesta qualifica funzionale.

Le spese di cui alla presente delibera trovano
copertura nel bilancio di previsione per il
2025 rispettivamente trovano copertura nei
bilanci di previsione successivi.

I visti relativi alla regolarità tecnica, alla
regolarità contabile ed in ordine alla
legittimità, di cui all'art. 13 della legge
provinciale del 22.10.1993 n. 17, con le
successive modifiche ed integrazioni, sono
stati apposti.

Ciò premesso,

**il Consiglio d'Amministrazione ad
unanimità di voti legalmente espressi
delibera**

Di trasformare un posto nel contingente
separato per le categorie protette nel profilo
professionale di collaboratrice/collaboratore
amministrativa/o nella quinta qualifica
funzionale in un posto di
operatrice/operatore amministrativa/o nella
sesta qualifica funzionale.

di prendere atto che le spese di cui alla
presente delibera trovano copertura nel
bilancio di previsione per il 2025
rispettivamente trovano copertura nei bilanci
di previsione successivi.



Institut für den sozialen Wohnbau
Istituto per l'edilizia sociale
Istitut por le frabichè sozial

DIE PRÄSIDENTIN / LA PRESIDENTE
Francesca Tosolini

DER GENERALDIREKTOR / IL DIRETTORE GENERALE
Wilhelm Palfrader